



## CHAPITRE 74

Loi modifiant de nouveau la Loi des pouvoirs spéciaux des corporations

[Sanctionnée le 18 décembre 1968]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

S.R., c. 275, a. 5, remp.

**1.** L'article 5 de la Loi des pouvoirs spéciaux des corporations (Statuts refondus, 1964, chapitre 275), remplacé par l'article 2 de la loi 17 Elizabeth II, chapitre 73, est de nouveau remplacé par le suivant:

Transmission et avis.

« **5.** Ce règlement est transmis au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives pour approbation. Si le ministre approuve ce règlement, il donne avis de cette approbation dans la *Gazette officielle de Québec*. ».

S.R., c. 275, a. 7, mod.

**2.** L'article 7 de ladite loi, remplacé par l'article 2 de la loi 17 Elizabeth II, chapitre 73, est modifié en remplaçant, dans les deuxième et troisième lignes, les mots « secrétaire de la province » par les mots « ministre des institutions financières, compagnies et coopératives ».

Entrée en vigueur.

**3.** La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.

## CHAPTER 74

An Act to amend again the Special Corporate Powers Act

[Assented to 18th December 1968]

HER MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Québec, enacts as follows:

**1.** Section 5 of the Special Corporate Powers Act (Revised Statutes, 1964, chapter 275), replaced by section 2 of the act 17 Elizabeth II, chapter 73, is again replaced by the following:

R.S., c. 275, s. 5, replaced.

“**5.** Such by-law shall be forwarded to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for approval. If the Minister approves such by-law, he shall give notice of such approval in the *Québec Official Gazette*.”.

Transmission and notice.

**2.** Section 7 of the said act, replaced by section 2 of the act 17 Elizabeth II, chapter 73, is amended by replacing the words “Provincial Secretary” in the second line by the words “Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives”.

R.S., c. 275, s. 7, am.

**3.** This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming into force.